

IT

**KIT SOFTWARE PER SCARICO DATI
DA CONCENTRATORE
COD. 3.023037**

**IL PRESENTE FOGLIO È DA LASCIARE ALL'UTENTE
ABBINATO ALLA CHIAVETTA USB**

AVVERTENZE GENERALI.

Tutti i prodotti sono protetti con idoneo imballaggio da trasporto. Il materiale deve essere immagazzinato in ambienti asciutti ed al riparo dalle intemperie.

Il presente foglio istruzioni contiene informazioni tecniche relative all'installazione del kit. Per quanto concerne le altre tematiche correlate all'installazione del kit stesso (a titolo esemplificativo: sicurezza sui luoghi di lavoro, salvaguardia dell'ambiente, prevenzioni degli infortuni), è necessario rispettare i dettami della normativa vigente ed i principi della buona tecnica.

L'installazione o il montaggio improprio dell'apparecchio e/o dei componenti, accessori, kit e dispositivi potrebbe dare luogo a problematiche non prevedibili a priori nei confronti di persone, animali, cose. Leggere attentamente le istruzioni a corredo del prodotto per una corretta installazione dello stesso.

L'installazione e la manutenzione devono essere effettuate in ottemperanza alle normative vigenti, secondo le istruzioni del costruttore e da parte di personale abilitato nonché professionalmente qualificato, intendendo per tale quello avente specifica competenza tecnica nel settore degli impianti, come previsto dalla Legge.

COMPOSIZIONE KIT.

- La scatola contiene una chiavetta USB con il software per lo scarico dati da Concentratore.
- All'interno della chiavetta USB si trova il manuale del software con le indicazioni di installazione e utilizzo.

Compatibilità software.

Il software del Concentratore è compatibile con i seguenti sistemi operativi:

- Windows 10
- Windows 11

AVVERTENZE.

Con cadenza annuale si consigliano i seguenti controlli e verifiche:

- Verificare la corrispondenza tra i dati forniti dal software e quelli forniti direttamente dal contabilizzatore dati; tale verifica è da effettuare anche in caso di letture particolarmente diverse dal consueto consumo.

- Verificare nel software che la carica della batteria del contabilizzatore sia efficiente.

IE

**SOFTWARE KIT TO DOWNLOAD DATA
FROM THE CONCENTRATOR
COD. 3.023037**

THIS DOCUMENT MUST BE PROVIDED TO THE CLIENT TOGETHER WITH THE USB STICK

GENERAL WARNINGS.

All products are protected with suitable transport packaging. The material must be stored in dry environments and protected against weathering.

This instruction manual provides technical information for installing the kit. As for the other issues related to kit installation (e.g. safety in the work site, environment protection, injury prevention), it is necessary to comply with the provisions specified in the regulations in force and principles of good practice.

Improper installation or assembly of the appliance and/or components, accessories, kit and devices can cause unexpected problems to people, animals and objects. Read the instructions provided with the product carefully to ensure a proper installation.

Installation and maintenance must be performed in compliance with the regulations in force, according to the manufacturer's instructions and by authorised professionally qualified staff, intending staff with specific technical skills in the plant sector, as envisioned by the Law.

COMPOSITION OF THE KIT.

- The box contains a USB stick with the software for downloading data from the Concentrator.
- The manual of the software is found inside the USB stick together with the installation and use instructions.

SOFTWARE COMPATIBILITY.

The Concentrator software is compatible with the following operative systems:

- Windows 10
- Windows 11

WARNINGS.

The following inspections and verifications must be carried out every year:

- Verify the correspondence between the data provided by the software and that provided directly by the data counter; this verification must be carried out even in case of reading significantly different from the usual consumption.
- Verify that the battery charge of the software counter is efficient.